

February 5, 1968

**Lt. Col. J. Załuska, 'Record: Information from CSSR
Military Attaché, Col. Goch, obtained during a Hunt'**

Citation:

"Lt. Col. J. Załuska, 'Record: Information from CSSR Military Attaché, Col. Goch, obtained during a Hunt'", February 5, 1968, Wilson Center Digital Archive, AIPN, 2602/7974.
Obtained by Marek Hańderek and translated by Jerzy Giebułtowski.
<https://digitalarchive.wilsoncenter.org/document/208547>

Summary:

North Korea is interested in obtaining equipment for nuclear research, and the Soviet Union has been supporting the DPRK's nascent atomic industry.

Credits:

This document was made possible with support from Kyungnam University

Original Language:

Polish

Contents:

Original Scan
Translation - English

Lot do M. 034/2/62

Ścisłe tajne

Egz.Nr. 1...

2 0 LUTY 1968

*Sef Hliba
Do notu 2 15.
Wzmow 2
Attache Wojskowy
NRD.*

N O T A T K A

Informacja od attaches wojskowego CSRS płk.Gocha uzyskana w czasie rozmowy na polowaniu.

Twierdzi, że posiada od dawna sygnały od handlowców, że KRLD interesuje się sprzętem na wyposażenie laboratorium do badań atomowych i że jest obecnie przekonany, że w KRLD już stosunkowo długo pracuje Atomowy Instytut Naukowo Badawczy/ nie jest pewny nazwy/ który zatrudnia kilkuset uczonych. Ponieważ wyraziłem wątpliwość co do prawdziwości tych informacji, bo skąd w Korei tylu uczonych z tej dziedziny itp płk.Goch stwierdził. Nie mogę powiedzieć skąd wiem, ale daję słowo że to prawda. Mam trudności w tutajszych warunkach ustalić jego lokalizację.

Prosił abym tą informację zachował dla siebie. Zdaniem jego tow.Radzieccy wiedzą o tym bo dostarczają urządzenia do laboratorium.

Przy następnym spotkaniu gdy powróciłem do tej sprawy dodał że ostatnio geolodzy ZSRR odkryli w KRLD złoża uranu i ropy. O tym że odkryli ropę słyszałem.

Trudno jest mi ustosunkować się co do prawdziwości tych informacji. Czech jest trochę przesadny ale nie stwierdziłem by kłamał.

Attache Wojskowy

przy Ambasadzie PRL w Phenianie

Ppłk. J.Z. *[signature]*

Wydruk. 3 egz.

Egz.Nr. 1 i 2 adresat

Egz.Nr. 3 a/a

Wyk.i druk.J.Z.ppłk.

Nr.ks.masz... *17*...dn.5.02.68r

IPN bu 2602/7974

IPN BU 648/26

Att. to No. 034/2/68

[stamp] 20 February 1968

Top Secret

Copy no.: 1

[handwritten]

Chief of Staff

to the record of

conversation with the

GDR military attaché

Record

Information from the CSSR military attaché, Col. Goch,

obtained during a hunt

He claims that for a long time he had been receiving signals from traders that the DPRK is interested in equipment for nuclear research and is now certain that the DPRK had an active Atomic Research and Scientific Institute for a relatively long time (he is not certain if this is the correct name), which employs several hundred scientists. Since I had expressed doubt if the information is true, because where would Korea find so many scientists in the field, etc., Col. Goch said. I cannot say where I heard about, but I give my word that it is true. In the conditions here I find it hard to establish its location.

He asked me to keep this information to myself. In his opinion, the Soviet comrades are aware of this because they supply the laboratory equipment.

During the next meeting, when I brought up the matter again, he added that recently Soviet geologists discovered in the DPRK uranium and petroleum deposits. I did indeed hear that they had discovered oil.

It is hard to assess if the information is true. The Czech tends to exaggerate but I did not catch him lying.

Military attaché of the

Embassy of the

People's Republic

of Poland

Lt. Col. J. Załuska

[signature]

Printed: 3 copies

Copy 1 and 2 addressee

Copy 3 for the files

Number in typescript ledger: 17, 5 Feb.1968